

# Düsseldorf-Hamm

## 'Ne Vergäll op Hämmer Platt.

### De Hämmer Kermes.

Wenn du Socht voh schlechte Biede sind, wie et noch nie gewese es, so hante die Hämmer sech doch net unger friere, wenn et hechsch of Kermes gesiert oder net gesiert wäde soll. Dä garo Soomerdag kenne die Hämmer noch nix angeschter wie arbeide arbeide on noch enz arbeide von morgens bis oves spät, dann solle mer us net mol e paar Dag Kermes gönne wat us einzigstes Amusement eh, dat wör doch gelacht; mer wulle och 'mol Ferie han, on diese Ferie dat es us Kermes. on Schöhefes. wat jüddes Socht am ehchde Sonndag em September aufgehaldet möht.

Ald on jong trekt dann de wisse Boz an (net die schwache Boz, wie se dat wo angesch dont). Sogar die als Anger Sochte vom Hamm uhtgewanderte Hämmer, die kome dann op de Kermes on male als "Heimattreue" dr Schöhezog möht. **Hans Hamm** eh dann ehn grote Familie; et jöt kóhm ehn Familie, wo net mindestens ehne dr Schöhezog mötmält, denn dat Ziel vor jüddem echte Schöhebroder eh on mot sin Schöhekönig zo wäde.

Et Samstags Oves fängt die Kermes möht nem Fackelzug an, alles wat em lezte Socht em Hamm passert, dat könnt dann bei denne Transparente op et Capet, do kam mer sech manchmal dr Buck saßhalde wenn mer die originelle Belder führt.

Sonndags middags 2 Uhr eh alles en dr pochtelinge Boz on dann wöhdi marscheert wie die Zaldätkes, öm 4 Uhr bei Parade dann wöhde de Behn geschmisse, dat et so rabbelt. Montags eh et genau so; dr Königsschuh eh punkt 7 Uhr, wenn dä Wecker afgelope eh on dä Spliechnährl erutgetrocke eh.

Et Dingsdags morges öm 1/10 Uhr eh feierliches Schützenhochamt on öm 12 Uhr Königssparade, on so gege 2 Uhr hechscht et: "Hahn in Ruh". An dem Nommendag eh dann noch Ringstafe wat ärg interessant eh on voll Fremde anlockt.

Oves 9 Uhr eh dann Krönungssball dr domöht wör dann die Kermes am Eng, wenn net et Mittwochs oves noch der Hahn gelöppt wöhden.

### Die St. Sebastianus Bruderschaft, Hamm

feiert am 4., 5. und 6. September 1932, ihr diesjähriges Schützen- und Volksfest. Die Gesellschaft "Heimattreue Hammer" zu Düsseldorf wird Ihre Schützenkompanie an diesem Feste teilnehmen lassen. Es wird erwartet, daß recht viele Heimattreue sich aktiv am Schützenzug beteiligen, zumal uns in diesem Jahre zum ersten Mal der Königsschuh gestattet ist. Also: Herein in die Schützenkompanie der Gesellschaft "Heimattreue Hammer", ziehet die weiße Hose an, schart Euch mit uns um unsere Fahne, damit eine recht stattliche Kompanie die Verbundenheit unserer Mitglieder unter sich und mit unserer alten, lieben Heimat fundtut.

### Johann Hecker 65 Jahre Mitglied der St. Sebastianus Bruderschaft Hamm.

Beim diesjährigen Schützenfest am 4. September 1932, sind es 65 Jahre her, daß der Nestor der Hammer Pfarrgemeinde Herr Johann Hecker, Mitglied der St. Sebastianus-Bruderschaft Hamm ist. Dem Jubilar wird es an den nötigen Ehrenungen sicherlich nicht fehlen.

\* \* \*

Ein kleine Anekdote aus dem Jahre 1871 möchte ich hier mit unseren Lesern zum Besten geben:

Der Feldzug 1870/71 ist zu Ende, die Soldaten werden entlassen, auch Johann Hecker kommt als Reservist wieder in die Heimat. Auf Kirmessontag, als der Schützenzug an der Kapelle gerade antritt, kommt der Reservist Hecker von Neuß mit der Pinte nach Hamm, freudig begrüßt von Eltern, Geschwistern, Verwandten und Bekannten. Schnell lief der Veteran nach Hause, die Treppe hinauf in's Schlafzimmer, weiße Hose und schwarzen Rock angezogen, Cylinder aufgesetzt und war noch rechtzeitig vor Abmarsch des Juges bei seinen Schützenbrüdern. Bravo!

Dieser echte Schützen- und Bruderschaftsgeist sei unserem Nachwuchs bestens empfohlen.

Ein heimattreuer Hamm.



Ihr fragt

Wir antworten!

### Fragen:

Frage 23 Wie hieß der Junggeselle "Stomme-Jöngle" ? Familienname. Er hat wiederholt bei der Junggesellen-Kompa den Hammer Schützenzug mitgemacht?

Frage 24 Wer weiß etwas zu erzählen von den Geschwistern "Schweebz-Driddele" on „Schweebz-Bitter, dä bucklige“?

Frage 25 Wer übermittelt uns den vollständigen Text dem Kirmeslied: „Us Kermes, die eh jo so prächtig on so nett“

### Antworten:

Zu Frage 19. Es war früher bis vor ca. 30 Jahren Hamm Sitte, daß die Wirte ihren Gästen zu Ostern 2 gefärbte Ostereier schenkten. Auf der linken Rheinseite und am Mederhafen besteht dieser Brauch zum Teil heute noch.

Auch war es ein alter Brauch, daß der Küster der Gemeinde sowie die Mehdiener in der Osterwoche von Haus zu Haus ging und Gier und Speck einholten.

Zu Frage 20. Der große Rheinübergang bei Hamm war 8. Januar 1894 und hat 2 oder 3 Tage angehalten. Ganz Düsseldorf war damals in Hamm, um über den zugeschworenen Rhein gehen. Die Fährverwaltung hatte einen regelrechten planierten Überstellen lassen, und ließ sich von jedem Passanten 5 Pfennig bezahlen. Einige Marktfrauen, wie Frau Leichten, Frau Tiepel, Cor Micle etc. sind sogar mit ihrem Gemüse-Dreirad über das Eis nach Neuss zum Markt gefahren. Mitten auf dem Rhein hatte Hermann Doh trop der heute 81jährige Korbmachermeister von Hamm eine fliegende Restauration errichtet. Vor Jahren ist mir mal ein Gründungskürschchen vom damaligen Eisgang zu Gesicht gekommen, daß jeder Passant als Billet erhielt, und ich las den sinnreichen Spruch: "O Rhein, du trohiger Gefelle, gebändigt von des Winters kalter Magie Liegst du da still — und keine Welle, zeigt sich den Blicken uns in ihrer Pracht."

Jaf.

## Hufbeschlagschmiede

**Albert Aymanns**

**Düsseldorf-Hamm**

**Hammer Dorfstr. 39 - Telefon 29429**



**Beerdigungsinstitut, Schreinerei,  
Sargmagazin, Bauausführung**

**Gebr. van Doornick**

**Düsseldorf-Hamm**

**Blasiusstr. 14  
Tel. 25970**

**Prompte  
Bedienung**

**Blasiusstr. 22  
Tel. 14979**

**Valentin Mayer**  
**Rind- und Schweinemetzgerei**  
**Prima Bauernwurst - Feiner Aufschnitt**

**DÜSSELDORF-HAMM**

**Hammer Dorfstraße 43 - Fernruf 19546**